

SHENIME PER PASQYRAT FINANCIARE TE ORGANIZATES JOFITIMPRURESE  
**Fondacioni Down Syndrome Albania – DSA**

**Per ushtrimin financiar te mbyllur me 31 Dhjetor 2023**

**1. Informacion i pergjithshem**

**Fondacioni Down Syndrome Albania (DSA)**, person juridik i regjistruar me vendim gjykate Nr. 429, datë 09.09.2013 dhe me NIPT L32117451M, me seli ligjore të regjistruar me adresë: Rruga Hajredin Kumbaro, Sauk, Tiranë, Shqipëri, përfaqësohet nga Drejtore Ekzekutive, Znj. Emanuela Zaimi. Veprimtaria e Fondacionit rregullohet sipas dispozitave perkatese te Ligjit Nr.8788 “Per organizatat Jofitimprurese” i ndryshuar, Kuadri ligjor fiskal ne teresi dhe nga statusi i saj.

Aktiviteti kryesor i organizates: Eshte intergrimi i plote ne shoqeri, pavaresia dhe cilesa e larte e jeteses per personat me Sindrome Down, dhe persona te tjere me aftesi te kufizuara intelektuale ne Shqiperi.

Ne 31 Dhjetor, 2023 Down Syndrome Albania ka pasur 21 punonjes,

**2. Bazat e pergatitjes se pasqyrave financiare**

(a) Deklarata e Pajtueshmerise

Pasqyrat financiare jane perqatitur ne perputhje me Standartet Kombetare te Kontabilitetit te permiresuara (SKK) dhe Ligjit Nr. 25/2018 date 10.05.2018 "Per kontabilitetin dhe pasqyrat financiare", ne vecanti sipas standartit per OJF.

(b) Bazat e matjes

Pasqyrat financiare jane perqatitur mbi bazen e parimit te kostos historike.

(c) Biznesi ne vijimesi

Pasqyrat financiare te Organizates perqatiten mbi supozimin e biznesit ne vijimesi, i cili merr parasysh se organizata do te vazhdoje ekzistencen e aktivitetit te saj per nje te ardhme te parashikuar.

(d) Monedha funksionale dhe e paraqitjes

Keto pasqyra financiare jane perqatitur ne Lek, e cila eshte dhe monedha funksionale e organizates.

**3. Politikat kontabet**

(a) Transaksionet ne monedha te huaja

Transaksionet ne monedhe te huaj konvertohen ne monedhen funksionale dhe regjistrohen me kursin e kembimit ne daten e transaksionit. Aktivitetet dhe detyrimet monetare ne monedhe te huaj ne daten e raportimit konvertohen ne monedhen funksionale me kursin e kembimit ne daten e bilancit. Fitimi ose humbja nga kembimi ne zera monetare eshte diferenca qe vjen nga kembimi i nje numri te caktuar njesish te nje monedhe te huaj ne monedhen funksionale me kurse te ndryshme kembimi ne datat e kembimit. Te drejtat dhe detyrimet jo-monetare ne monedhe te huaj konvertohen ne monedhen funksionale me kursin e kembimit te dates se kryerjes se transaksionit

ndersa ato qe maten me vlere te drejte rikembelen ne monedhen funksionale me kursin e kembimit te dates kur eshte percaktuar vlere e drejte, Diferencat qe rezultojne nga kursi i kembimit kalojne ne Pasqyren e te ardhurave dhe shpenzimeve.

Kursi i kembimit i monedhave te huaja me 31 Dhjetor 2022 eshte i detajuar si me poshte:

Kursi i kembimit (**burimi**. Banka e Shqiperise, website zyrtar).

Euro/Lek 103.88

USD/Lek 93.94

GBP/Lek 112.10

(b) Mjetet monetare

Mjetet monetare perfshijne arken, llogarite rrjedhese dhe depozitat ne te pare me bankat. Per qellimin e pasqyres se fluksit te parase, mjetet monetare perfshijne depozitat me afat me nje maturim prej tre muajsh ose me pak qe nga data e fillimit.

(c) Llogarite e arketueshme

Llogarite e arketueshme njihen fillimisht me vleren e drejte dhe me pas me kosto te amortizuar duke zbritur humbjen nga zhvleresimi. Provizioni per zhvleresimin e aktiveve te arketueshme llogaritet kur ka te dhena se organizata nuk do te jete ne gjendje te mbledhe te gjitha detyrimet. Veshtiresite financiare te debitorit, mundesia qe debitori te falimentoje ose riorganizimi i tij financiar konsiderohen tregues qe llogarite e arketueshme te zhvleresohen. Shuma e provizionit llogaritet si diference midis vleres se mbetur dhe vleres aktuale te flukseve te ardhshme te parashikuara te parase te skontuara me normen efektive te interesit.

(d) Llogarite e pagueshme

Llogarite e pagueshme paraqiten me vleren e tyre te drejte dhe me pas me kosto te amortizuar, duke perdorur metoden e interesit efektiv.

(e) Hua te marra dhe te dhena

Huate e marra dhe te dhena njihen fillimisht dhe mbahen ne vazhdim me vleren e tregut, pa perfshire koston e transakcioneve. Pas njohjes fillestare, huate e marra dhe te dhena paraqiten me kosto te amortizuar duke njohur ne pasqyren e te ardhurave dhe shpenzimeve cdo diference midis koston dhe vleres se pagueshme nominale pergjate periudhes se huamarrjes duke u bazuar ne interesin efektiv. Interesat e njohura ne pasqyren e te ardhurave dhe shpenzimeve jane perlllogaritur mbi bazen e interesit nominal.

(f) Vlera e drejte

Vlerat e drejta te perlllogaritura te mjeteve monetare dhe ekuivalenteve te tyre, te kerkesave per t'u arketuar, detyrimeve per t'u paguar dhe huave, parafrohen me vlerat e tyre kontabel.

(g) Kapitali themeltar

Organizate Jofitimpruese – Nuk Ka.

(h) Aktivet afatgjate materiale

(i) Njohja dhe matja

Te gjitha aktivet afatgjate materiale paraqiten me kosto duke zbritur zhvleresimin dhe amortizimin e akumuluar. Kostoja perfshin shpenzime te cilat lidhen drejtperdrejt me blerjen e aktivit. Kostoja e aktiveve te vetendertuara perfshin koston e materialeve dhe punes direkte,

cdo kosto tjetër të lidhur drejtperdrejt me sjelljen e aktivitetit në gjendje pune për qëllimin e synuar të përdorimit, si dhe koston e emontimit, heqjes së pjesëve dhe sjelljes në gjendjen e mëparshme të vendndodhjes së aktivitetit. Shpenzimet kapitale të aktiveve të bërë gjatë nderimit kapitalizohen në "Nderim në proces" dhe transferohen në kategorinë perkatese të aktivitetit kur perfundon nderimi i tij, nga ku aplikohet amortizimi perkates sipas kategorisë. Në rastet kur pjesë të një aktiviteti afatgjatë material, kanë jetegjatesi të ndryshme, ato kontabilizohen si zera të ndryshme të aktiveve afatgjata materiale. Fitimet dhe humbjet nga shitjet, apo nxjerrjet jashtë përdorimit përcaktohen duke krahasuar vlerën e shitjes me vlerën e mbetur dhe këto përfshihen në pasqyrën e të ardhurave dhe shpenzimeve.

(ii) Kostot e mëpasshme

Kostoja e zëvendësimit të një pjesë të një zeri të aktiveve afatgjata materiale njihet në vlerën kontabel të atij zeri nëse është e mundshme që organizata do të realizojë përfitime të ardhshme ekonomike nga përdorimi i pjesës zëvendësuese dhe kostoja e pjesës mund të matet në mënyrë të besueshme. Kostot e shërbimeve të zakonshme të aktiveve afatgjata materiale njihen si shpenzim kur ato ndodhin.

(iii) Amortizimi

Amortizimi i aktiveve llogaritet duke përdorur metodën e vlerës së mbetur të amortizimit mbi jetën e vlerësuar të çdo pjesë të aktivitetit afatgjatë material duke filluar nga dita e parë e muajit që pason muajin e blerjes. Aktivitetet e marra me qera amortizohen duke marrë për bazë periudhën më të shkurtër midis periudhës së qerës dhe jetës së dobishme të aktivitetit.

Normat e amortizimit janë të paraqitura si më poshtë:

• Ndertesa	5%
• Instalime&Makineri&Pajisje	
• Mjete transporti	20%
• Pajisje informatike	25%
• Mobilje,Orendi zyresh	20%

(iv) Cregjistrimi

Një zë i aktiveve afatgjata materiale rregjistrohet kur ai nxirret jashtë përdorimit apo atëherë kur nuk priten më përfitime ekonomike të ardhshme nga përdorimi apo nxjerrja e tij jashtë përdorimit. Fitimet dhe humbjet në rastin e nxjerrjes jashtë përdorimit të aktiveve afatgjata materiale, përcaktohen sipas shumës së tyre të mbetur dhe merren parasysh në nxjerrjen e rezultatit operativ të vitit.

(i) Të ardhurat

Të ardhurat njihen atëherë kur është e mundshme që njësi ekonomike do të ketë përfitime ekonomike në të ardhmen dhe këto përfitime mund të maten me besueshmeri. Të ardhurat maten me vlerën e drejtë të arketuar ose të arketueshme që merr parasysh shumën e çfarëdo zbritje tregtare, zbritjet për shlyerje të menjehershme dhe zbritjet e bërë për sasi të blerë.

j) Të ardhurat e tjera të shfrytëzimit

Të ardhurat e tjera të shfrytëzimit paraqesin të ardhurat që përfitohen jo rregullisht gjatë rrjedhës normale të veprimtarisë ekonomike duke përfshirë, fitim/humbjet nga shitja e aktiveve afatgjata materiale dhe jomateriale, fitim/humbjet nga rivlerësimet e aktiveve afatgjate të investuara dhe fitim/humbjet të cilat vijnë nga ndryshimi i kursit të këmbimit përveç diferencave të këmbimit që lidhen me veprimtaritë financiare dhe investuese.

(k) Te ardhurat dhe shpenzimet financiare

Te ardhurat financiare perfshijne te ardhura interesi nga llogarite bankare dhe fitime nga kursi i kembimit qe njihen ne pasqyren e te ardhurave dhe shpenzimeve. Te ardhurat nga interesi njihen mbi bazen e te drejtave te konstatuara duke perdorur metoden e interesit efektiv.

Shpenzime financiare perfshijne shpenzime interesi mbi huamarrjet dhe humbjet nga kursi i kembimit, ndryshimet ne vlere e drejte te aktiveve financiare te mbajtura me vlere te drejte nepermjet llogarise fitim/humbje dhe humbjet nga zhvleresimi i aktiveve financiare. Kostot e huamarrjes njihen ne pasqyren e te ardhurave dhe shpenzimeve me metoden e interesit efektiv.

(l) Tatimi mbi fitimin

Shpenzimi i tatimit mbi fitimin perfshin tatimin e periudhes i cili njihet drejtperdrejt ne pasqyren e te ardhurave dhe shpenzimeve. Tatimi i periudhes eshte tatimi i pritshem per t'u paguar mbi te ardhurat e tatueshme te vitit, duke perdorur normat tatimore te miratuara gjate periudhes. Perqindja e tatim fitimit ne fuqi gjate vitit 2022 ishte 15%.

Organizata nuk ka aktivitet ose pjese aktiviteti te tatueshme.

(m) Transaksionet me palet e lidhura

Palet e lidhura percaktohen kur nje pale kontrollohet nga pala tieter, ose ka ndikim te rendesishem ne vendimet e biznesit apo vendimet financiare te pales tjeter, Per qellime te paraqitjes se pasqyrave financiare, drejtimi i organizates konsiderohen si pale te lidhura.

(n) Te tjera

Menyra e likuidimit dhe arketimit. Shoqata operon nepermjet llogarive bankare dhe parave ne dore ne arketimin e te drejtave dhe likuidimin e detyrimeve.

**SHENIME MBI ZERAT E LLOGARIVE NE PASQYRAT FINANCIARE AKTIVET**

Vijon:



FOND. "DOWN SYNDROME ALBANIA"  
PASQYRA E POZICIONIT FINANCIAR  
31 Dhjetor 2023

	AKTIVET	Shenime	Viti 2023	Viti 2022
<b>I</b>	<b>AKTIVET AFATSHKURTRA</b>		<b>47,772,971</b>	<b>80,335,620</b>
	<b>1 Aktive monetare</b>		<b>22,012,675</b>	<b>31,798,771</b>
	>Banka		21,801,163	31,243,138
	>Arka		211,512	555,633
	>Hua dhe letra me vlere		-	-
	<b>2 Derivative dhe aktive financiare te mbajtura per tregim</b>		-	-
	<b>3 Aktive te tjera financiare afatshkurtra</b>		<b>2,432,164</b>	<b>2,330,294</b>
	>Kontribute te arketueshme		2,260,994	2,211,040
	>Debitore, kreditor te tjere		171,170	119,254
	>Te drejta dhe interesi i arketueshem			
	>Parapagime te dhena			
	>Investime te tjera		-	-
	<b>4 Inventari</b>		<b>2,695,992</b>	<b>2,696,575</b>
	>Lendet e para		2,695,992	2,695,992
	>Produkte te gateshme		-	-
	>Mallra per rishitje		-	583
	>Inventare te lmeta (baze didaktike etj)			
	<b>5 Aktivet biologjike afateshkurtra</b>		-	-
	<b>6 Aktivet afateshkurtera te mbajtura per shitje</b>		-	-
	<b>7 Parapagimet dhe shpenzimet e shtyra</b>		<b>20,632,140</b>	<b>43,509,980</b>
	>Shpenzime te periudhave te ardheshme		20,632,140	43,509,980
<b>II</b>	<b>AKTIVET AFATGJATA</b>		<b>8,380,473</b>	<b>7,381,691</b>
	<b>1 Investimet financiare afatgjata</b>		-	-
	>Aksione dhe investime te tjera ne pjesemarrje		-	-
	>		-	-
	>		-	-
	<b>2 Aktive afatgjata materiale</b>		<b>7,061,239</b>	<b>7,381,691</b>
	>Toka dhe Ndertesa		3,169,538	3,375,129
	>Makineri dhe pajisje		3,891,701	4,006,562
	>Aktive te tjera afatgjata materiale ( me vl. kontab.)			
	<b>3 Aktivet afatgjate ne proces</b>			
	<b>4 Aktivet biologjike afatgjata</b>		-	-
	<b>5 Aktivet afatgjata jomateriale</b>		1,319,234	-
	<b>7 Aktive te tjera afatgjata</b>		-	-
	<b>TOTALI I AKTIVEVE ( I +II )</b>		<b>56,153,444</b>	<b>87,717,311</b>

## FONDACIONI DOWN SYNDROME ALBANIA

Nr.	DETYRIMET DHE AKTIVET NETO	Shenime	Viti 2023	Viti 2022
I	<b>DETYRIMET AFATSHKURTERA</b>		<b>11,206,848</b>	<b>54,093,635</b>
	<b>1 Derivativet</b>		-	-
	<b>2 Huamarrjet</b>		-	-
	>Llogari bankare te zbuluara		-	-
	>Huamarrjet nga Bankat		-	-
	>Huamarrjet nga te tretet		-	-
	<b>3 Huat dhe parapagimet</b>		<b>1,985,837</b>	<b>2,120,480</b>
	>Te pagueshme ndaj furnitoreve		1,162,840	1,562,214
	>Te pagueshme ndaj punonjesve		-	-
	>Detyrimet ndaj sigurimeve shoqerore		422,630	330,462
	>Detyrime te tjera tatimore		400,367	227,804
	>Kontribute te marra ne avance		-	-
	>Debitore e kreditore te tjere		-	-
	<b>4 Grantet dhe te ardhurat e shtyra</b>		<b>9,221,011</b>	<b>51,973,155</b>
	<b>5 Provizionet afatshkurtra</b>		-	-
II	<b>DETYRIMET AFATGJATA</b>		<b>11,322,920</b>	-
	<b>1 Huate afatgjata</b>		-	-
	>Huat nga banka		-	-
	>Detyrime nga qeraja financiare		-	-
	>Huat nga te trete		-	-
	<b>2 Huamarrje te tjera afatgjata</b>		-	-
	>Premtime te kushtezuara per te dhene		-	-
	<b>3 Grantet dhe te ardhurat e shtyra</b>		11,322,920	-
	<b>4 Provizione afategjata</b>		-	-
	<b>TOTALI I DETYRIMEVE (I + II)</b>		<b>22,529,768</b>	<b>54,093,635</b>
III	<b>AKTIVET NETO</b>		<b>33,623,676</b>	<b>33,623,676</b>
	<b>1 Aktive te kufizuara</b>		-	-
	a) T oke ose vepra arti te dhuruara per t'u perdorur per qellime specifike me percaktimin qe te ruhen apo te mos shiten		-	-
	b) Aktive te dhuruara me qellimin per t'u investuar dhe siguruar prej tyre burime te perhershme te ardhurash		-	-
	<b>2 Aktive te pakufizuara</b>		33,623,676	33,623,676
	<b>TOTALI I AKTIVEVE NETO DHE DETYRIMET</b>		<b>56,153,444</b>	<b>87,717,311</b>

**A - PASQYRA E AKTIVITETEVE (PERFORMANCES)**  
**( Bazuar ne klasifikimin e Shpenzimeve sipas Natyres )**

Nr.	Pershkrimi I Elementeve	Viti 2023	Viti 2022
1	Ndryshimi ne aktivet neto te pakufizuara:	-	-
<b>2</b>	<b>Te ardhurat:</b>		
i	Te ardhura nga Projektet	28,863,346	25,685,449
ii	Te ardhura nga dhurime/sponsorizimi	5,328,204	8,283,466
iii	Te ardhura nga shitja e produkteve promocionale	2,296,788	3,303,901
iv	Te ardhura nga terapite dhe veresimet	4,194,500	6,307,500
v	Te ardhura nga rivleresimi/kursi i kembimit	23,124	126,771
vi	Te ardhura nga rivleresimi/shitja e aseteve		301,425
	<b>Totali i te ardhurave nga Aktivet Net te Pakufizuara</b>	<b>40,705,962</b>	<b>44,008,512</b>
	<b>Aktive Net te cliruara nga kufizimet:</b>		
a)	Realizimi i kufizimeve te programit		
b)	Realizimi i kufizimeve per blerjen e paisjeve		
c)	Perfundimi i kufizimit te afatit		
	<b>Totali i Aktiveve Net te cliruara nga kufizimet</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
	<b>TOTALI I TE ARDHURAVE NGA AKTIVET NETO TE PAKUFIZUARA</b>	<b>40,705,962</b>	<b>44,008,512</b>
	<b>SHPENZIMET PER AKTIVITETET</b>	<b>- 15,900,848</b>	<b>- 13,334,084</b>
a)	Shpenzime per aktivitetet e ndryshme dhe mitje fondesh	- 9,754,677	- 7,229,395
b)	Te tjera	- 6,146,171	- 6,104,689
	<b>Shpenzime administrimi:</b>	<b>- 24,805,114</b>	<b>- 22,377,402</b>
a)	Kosto e punes -pagat e personelit -shpenzimet per sigurimet shoqerore dhe shendetesore	- 23,423,575	- 19,543,018
b)	Amortizimet dhe zhveresimet	- 1,260,370	- 1,554,644
c)	Shpenzime te tjera(taksa etj)	-	-
d)	Te ardhurat dhe shpenzimet financiare ( interesa, komisione)	- 121,169	- 161,558
e)	Fitimet/humbjet nga kursi i kembimit		- 1,118,182
	<b>Totali I shpenzimeve</b>	<b>- 40,705,962</b>	<b>- 35,711,486</b>
	<b>Rritja/Renia ne Aktivet Net te Pakufizuara ( A)</b>	<b>-</b>	<b>8,297,025</b>
	Ndryshimi ne aktivet neto te kufizuara:	-	-
	Kontributet	-	-
	Te ardhura nga investime afatgjata	-	-
	Fitimi i realizuar dhe i parealizuar nga investimet afatgjata	-	-
	Aktivete neto te cliruara nga kufizimet ( me minus)	-	-
	Humbja aktuariale nga obligacioni vjetor		
	<b>Rritja/Renia ne Aktivet Net Perkohesisht te Kufizuara ( B)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
	Aktivete neto ne fillim te vitit 2022, 2021	<b>33,623,676</b>	<b>25,326,651</b>
	Aktive neto ne fund te vitit 2022, 2021	<b>33,623,676</b>	<b>33,623,676</b>

***Ngjarjet pas bilancit***

Nuk ka asnje ngjarje pas dates se bilancit e cila kerkon rregullime apo shpjegime ne keto pasqyra financiare.

Tirane me 30 Qershor, 2024

Drejtorese Ekzekutive

  
Emanuela Zaimi  


Hartoi

---

Altin Allmuca  
Lic. profesionale 893, date 27.11.2002  
Nuis. L52312001F